

INTRODUCING 1st TIME IN UK

FareDeals Travel & Tours
Fly With Someone You Trust

FareDeals Travel & Tours Ltd.
458, Alexandra Avenue, Rayner's Lane,
(Opp:Tube). HA2 9TL. United Kingdom.

- All Deals Available in Colombo Market (in Rupees)
- Cheaper than Leading Agents in Colombo
- We deliver Tickets to your Door Step in Sri Lanka
- No Middlemen, Book Directly with us in London

Fly to Colombo		Fly to London / UK	
Srilankan Air	£ 380	Srilankan	Rs. 85000*
Qatar Air	£ 290	Qatar	Rs. 62000*
Kuwait Air	£ 260	Kuwait	Rs. 56000*
Oman Air	£ 190	Royal Jor	Rs. 58000*
Ethihad Air	£ 350		

Buy your COLOMBO to LONDON/ UK, Australia, Italy, USA, Tickets. pay in pounds or rupees.

Student Offers (o/way) :
Srilankan Rs. 42000
Qatar Rs. 58000*
Kuwait Rs. 41200*

Contact - Dulip, Nimesha, Sunirma or Fernando.
Emergency Travel etc Dulip
0208 150 9183 | 07551549559
Call us: 0800 612 4045 info@faredealtravels.co.uk



රියෙන්සි අල්ගම පක්ෂය වෙනුවෙන් දිවි දුන් මිනිසෙක්

අවුරුදු 29 කටත් වඩා එක්සත් ජාතික පක්ෂයට ලැදිව වැඩකළ පාක්ෂිකයෙකු පසුගිය ජූලි 26 වෙනි දින කොළඹ කෝට්ටේ එජාප ප්‍රධාන කාර්යාලය වන සිරිකොත ඉදිරියේ සිරුරට පැටුල් වත්කර ගෙන ගිනිකබාගෙන ඒ බරපතළ පිළිස්සුම් වලින් පසුදා කොළඹ ජාතික රෝහලේ දී මියගියේය. ඔහු වැලිගම රණමයුරගම පදිංචි 60 වියැති රියෙන්සි අල්ගම නම් කිදුරු පියෙකි. ඔහුට දියණියන් දෙදෙනෙකු හා පුත්‍රයෙකු සිටිති. ලොකු දුව 24 වියැතිය. පුතාට වයස 22 කි. තවම පාසැල් යන බාල දියණිය 16 හැවිරිදිය. රියෙන්සි පක්ෂයට දැඩියේ ආදරය කළ මිනිසෙකු වූයේය. ඒ නිසාම වර්තමානයේ එජාප ය තුළ ඇති ගැටුම් හා මතභේද නිසා ඔහු දැඩි ලෙස කම්පාවට හා කළකිරීමට පත්ව සිටිමින් ඔහුගේ බිරිඳ හා හිතවත්තු පවසති. ඔහු එජාප නායක රනිල් වික්‍රමසිංහ සහ නියෝජ්‍ය නායක කරු ජයසූරිය හමුවී පක්ෂය කැඩවිටීමට හොඳි සම්භවන ලෙස ඉල්ලා සිටි බව ද කියති. මිය යන්නට පෙර ඔහු පවසා ඇත්තේ තමා ගේ ක්‍රියාවේ හේතුවෙන් සම්භවනනට පක්ෂයේ ලොකු තැන්වලට මොළේ පැදවිය යුතු හිතක බවය. කෙසේ හෝ ලෝකයේ දේශපාලන පක්ෂයක් වෙනුවෙන් දිවිතසා ගත් ප්‍රථම පාක්ෂිකයා රියෙන්සි අල්ගම බව කිව හැකි ය.

♦ **කේ. එල්. කරුණාරත්න Sri Lanka**

Sinhala Lesson 12 සිංහල පාඩම

සිංහල ඉගෙනීමට පහසු මගක්!

පහත දැක්වෙන සිංහල අකුරු ශබ්දකරණයේ ඊට යටින් ඇති ඉංග්‍රීසි වචනයේ ඉටුගසා ඇති කොටස හඬ නැගෙන විධියට බව දරුවන්ට කියා දෙන්න.

The sound of each Sinhala letter corresponds to the underlined part of the English word. Now read aloud the Sinhala letter.

Vowel Strokes

ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට
ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට ට

බ බා බැ බෑ
bus / rubber bar bat ban

බි බී බු බූ බේ
bin bean book boot bed

බේ බෝ බෝ බී
bay bond bone cub

♦ ආචාර්ය සුභද්‍රා සිරිවර්ධන
Dr Subhadra Siriwardane - MA PhD London

හරස්පද ප්‍රභේලිකා 121

හරහම :

1	2	3	4
5			
		6	7
	8		
9			10

1 බුදුබව ලැබුයේ මේ ගස මුලය.
5 පක්ෂි වර්ගයකි. 6 වචන
8 කැලැවේ ජීවත්වන.
9 අංග විකල තැනැත්තා.
10 තාලය හෝ පපුව යන අරුත.

පහලට :

1 උකුළු හෝ කුරුල්ල.
2 ගස් වර්ගයකි.
3 ක්ෂණිකව කියන කවි.
4 දැනෙන දෙයකි.
7 හොඳට එළිය ඇති වෙලාව. 8 ගස් වර්ගයකි.

ගියවර නිවැරදි විසඳුම
හරහම : 1 සැකය 5 නිවිති 6 වරද 8 කරබාරු 9 සීමා 10 නවා
පහලට : 1 සැනින් 2 කවි 3 යකිවර 4 අකදරුවා 7 රබාන 9 නම

සක්විති සහ ඔහුගේ බිරිඳ අත්අඩංගුවට

රූපියල් බිලියනයකටත් එතරම් ජනප්‍රියත්වයක් මුදල් වංචාවකට සැකකරු ලෙස නම්කරන ලදුව මෙතෙක් අතුරුදහන්ව සිටි සක්විති රණසිංහ සහ ඔහුගේ බිරිඳ වන අනුරාධා ගිය 5 වෙනිදා ලැබුණු ඔත්තුවක් අනුව මිරිහාන පොලීසිය විසින් නවගමුවේ මළ ගෙදරකදී අත්අඩංගු වට ගනු ලැබ ඇත. සක්විති රජුලක් වවා වෙස්මාරු කරගෙන සිටි බවත් ඔහුගේ බිරිඳත් එහි පැමිණියේ ඒ මියගිය සැකකරුවාට අවසන් ගෞරවය දැක්වීමට බවත් කියති. ඔහුගේ සමාගමේ ආයෝජකයින් 4000 කට වැඩි සංඛ්‍යාවක් මුදල් තැන්පත් කොට තිබුණි.



MINOLANKA PROUDLY PRESENTS

Roshan Fernando with

FLASH BACK

FIRST TIME IN LONDON UK

SURENDRA AND AMILA

OPEN LIVE STAGE OUT DOOR MUSICAL EXTRAVAGANZA
25th of September at 6.00 pm

HARROW LEISURE CENTRE
Charistchurch Avenue, London HA3 5BD

Shantha - 07817409520 Sudesh - 07737192123 Kumudu - 0791202862 Sanjee - 07595901588

Main Sponsors: MCG, FAST CASH
Co-Sponsor: FareDeals Travel & Tours
Electronic media sponsor: www.sesatha.co.uk



“පැටියෝ මේ ඇඳුමෙන් අපිට වූබායි අබුබාබි යන්න නම් හම්බ වෙන්නෙ නෑ.....”

“අපි එහේ නෙවෙයි නේ යන්නෙ..... හික්කඩුවේ නේ..... මේක ගැලපෙනවා හික්කඩුවට..... ලොකු තැන්ද ලියලා එවලා තිබුණේ අනිවිටේ... දුකකෝ... කියලා හිතුවා කියලා, එහේ වැල්ලේ, හික්කා 2010 නැටුමට ආපු ඇයින් ඇඳන් හිටපු වස්තර දැකලා.”

නේක රසෙන් පිරිපුන් සිංහල ඉවුම් ජිනුම්

වම්බටු සහ කරවල පැහි Brinjal & Dryfish Pehi

අවශ්‍ය ද්‍රව්‍ය :

ලොකු වම්බටු ගෙඩි	2 ක්
තෝර හෝ බලකරවල කෑලි	10 ක්
බොම්බයි එණු ලොකු ගෙඩි	2 ක්
තක්කාලි ලොකු ගෙඩි	2 ක්
අබ තේ හැඳි	1 ක්
සුදුඑණු බික්	4 ක්
රම්පෙ හා කරපිංච	
අමු මිරිස් කරල්	3 ක්
ලුණු අවශ්‍ය පමණට	
මිරිස් කුඩු තේ හැඳි	2 ක්
විනාකිරි මේස හැඳි	1 ක්

සාදන ක්‍රමය: වම්බටු කරමක කැබලිවලට කපා ගැඹුරු තෙලේ බැඳ තෙල් බේරෙන්නට පසෙක තබන්න. කරවලද වෙනම බැඳ පසෙක තබන්න. භාජනයකට තෙල් ස්වල්පයක් දමා එහි සිහින්යට ලියන ලද එණු, සුදුඑණු, අමුමිරිස් සහ කරපිංචා බැඳගන්න. එයට වම්බටු එකතුකර කළවම්කරන්න. අබ, විනාකිරි, ලුණු සහ මිරිස් කුඩු එකට අනා තලපයක් සාදාගන්න. දැන් ඒ තලපයද, කරවලද, වම්බටු වලට එකතුකර සියල්ල හොඳින් කළවම් කරන්න. අවසානයේ තක්කාලි හතරැස් කොටුවලට කපා එයද එක්කර හොඳින් කළවම් කරගන්න. ශීතකරණයක ඇසුරුවහොත් වික දිනක් තබාගත හැකිය.

♦ සුරමනා ද සිල්වා Colombo, Sri Lanka
මම දන්නා අළුත් කෑම වට්ටෝරු ඇත්නම් ඒවා අපට ලියා එවන්න.

Sam's CHICKEN CHICKEN CHICKEN

Great Tasting! Great Value!

17 HIGH STREET, WEALDSTONE, HARROW HA3 5BY, TEL: 020 8861 1872
439 HIGH ROAD, WILESDEN, LONDON NW10 2JJ, TEL: 020 8451 7662
84 HIGH STREET, HARLESDEN, LONDON NW10 42J, TEL: 020 8838 2036
246 KINGSBURY ROAD, KINGSBURY, LONDON NW9 9HN, TEL: 020 8204 1432

සැම්ස් චිකන්